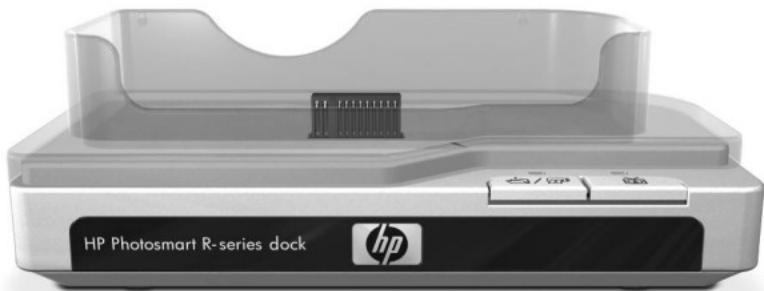




HP Photosmart R-series dock

## Manualul Utilizatorului





# **Stație de andocare HP Photosmart R-series**

**Manualul utilizatorului**

## **Informații despre mărci comerciale și drepturi de autor**

© 2004 Copyright Hewlett-Packard Development Company, LP

Reproducerea, adaptarea sau traducerea fără permisiune prealabilă scrisă este interzisă, cu excepția situațiilor conforme cu legile privind drepturile de autor.

Informațiile conținute în acest document pot fi modificate fără notificare prealabilă. Compania Hewlett-Packard nu este răspunzătoare pentru erorile conținute în prezentul document sau pentru pagubele care pot decurge din furnizarea, respectarea sau utilizarea acestui material.

Microsoft® și Windows® sunt mărci comerciale înregistrate în S.U.A. ale Microsoft Corporation.

Apple®, Macintosh® și Mac® sunt mărci comerciale înregistrate ale Apple Computer, Inc.

# Cuprins

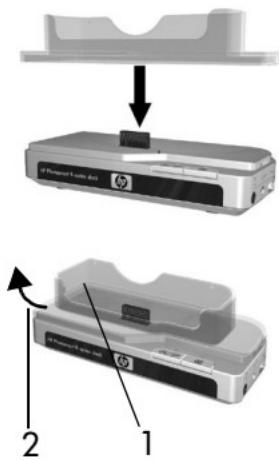
Noțiuni introductive .....	6
Instalarea stației de andocare .....	6
Încărcarea unei baterii de rezervă .....	9
Ledurile și butoanele stației de andocare .....	10
Transferul imaginilor într-un calculator utilizând stația de andocare .....	12
Tipărirea imaginilor folosind stația de andocare .....	13
Afișarea imaginilor pe un televizor utilizând stația de andocare .....	15
Folosirea telecomenții .....	16
Butoanele telecomenții stației de andocare .....	18
Asistență tehnică .....	20
Depanarea .....	20
Timpii de încărcare a bateriei .....	24
Măsurile de siguranță legate de baterie .....	24
Folosirea bateriilor Litiu-Ion .....	24
Reîncărcarea bateriilor Litiu-Ion .....	25
Achiziționarea accesoriilor pentru cameră .....	26
Anexă: Informații regulamentare și referitoare la garanție .....	28
Certificat de garanție cu răspundere limitată	
Hewlett-Packard .....	28
Aruncarea la deșeuri a materialelor .....	30

# Noțiuni introductive

Stația de andocare HP Photosmart R-series permite descărcarea ușoară a imaginilor în computer, tipărirea imaginilor direct de la o imprimantă, reîncărcarea în același timp a bateriei camerei și a unei baterii de rezervă și afișarea imaginilor pe televizor (TV). Puteți utiliza telecomanda stației de andocare în același mod în care ați folosi o telecomandă de televizor, cu funcțiile suplimentare de rotire, mărire și tipărire a imaginilor (dacă stația de andocare este conectată la o imprimantă). De asemenea, puteți utiliza telecomanda pentru a naviga prin meniurile camerei și pentru a folosi caracteristica HP Instant Share (consultați manualul utilizatorului pentru cameră).

## Instalarea stației de andocare

- 1 Atașați slotul de andocare. Unul sau mai multe sloturi de andocare din plastic au fost livrate în cutia stației de andocare. Fiecare dintre aceste sloturi de andocare are atașată o etichetă colorată. Consultați Capitolul 1 din manualul utilizatorului pentru cameră, pentru a afla care slot de andocare trebuie folosit, și atașați respectivul slot de partea superioară a stației de andocare, prin împingerea acestuia la locul lui, conform imaginii.



Pentru a scoate slotul, apăsați cu degetul mare pe partea interioară a acestuia, la capătul cel mai apropiat de marginea stației de andocare (1) și împingeți capătul slotului în afară (2), pentru a-l elibera.

- 2** Conectați televizorul, adaptorul pentru curent alternativ, și cablurile USB, la partea din dreapta a stației de andocare.



#	Picto-gramă	Descriere
1		Conectați stația de andocare la un televizor, folosind un cablu audio/video cu codul de componentă C6324-61601. Conectați conectorul galben la intrarea video și conectorul roșu la intrarea audio a televizorului, a aparatului video sau a DVD-player-ului.

#	Pictogramă	Descriere
2		<p>Conectați adaptorul pentru curent alternativ la conectorul DC IN de la stația de andocare, conectați cablul de alimentare în adaptorul pentru curent alternativ și racordați cablul de alimentare la o priză de perete. Dacă în cutie se află mai multe cabluri de alimentare, folosiți cablul potrivit prizelor din țara dumneavoastră. Adaptorul de curent alternativ pentru stația de andocare este același cu adaptorul utilizat pentru camera dumneavoastră R-series. În cazul în care nici un adaptor nu a fost livrat odată cu stația de andocare, utilizați-l pe acela livrat odată cu camera.</p>
3		<p>Conectați stația de andocare la computer sau la imprimantă, utilizând cablul USB adecvat. Stația de andocare nu poate fi conectată în același timp la un calculator și la o imprimantă.</p> <p>Cablul USB pentru conectarea la un computer sau la o imprimantă de alt tip decât HP are codul de componentă C8887-80003 și a fost livrat odată cu stația de andocare.</p> <p>Cablul USB pentru conectarea la o imprimantă HP are codul de componentă Q2164-61600 (sau 8121-0807) și a fost livrat odată cu camera.</p>

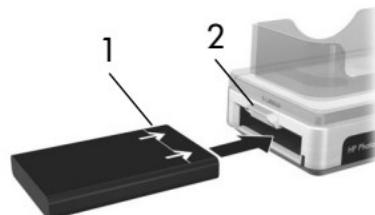
**3** Scoateți toate cablurile conectate la cameră. Apoi introduceți camera în stația de andocare, conform ilustrației. Partea posterioară a camerei trebuie să fie îndreptată către marginea stației de andocare.



## Încărcarea unei baterii de rezervă

Introduceți un acumulator Litiu-Ion prin capacul compartimentului de alimentare al stației de andocare, cu săgețile de pe acumulator (1) îndreptate către capac, conform imaginii.

Împingeți acumulatorul în compartimentul de alimentare până la închiderea butonului glisant (2). (Butonul glisant trebuie glisat în sus pentru scoaterea bateriei). Asigurați-vă că ledul de încărcare a bateriei de rezervă (vezi pagina 10) începe să clipească.



**Atenție** Citiți cu atenție Măsurile de siguranță legate de baterie la pagina 24 înainte de reîncărcarea bateriilor Litiu-Ion.

Prima dată când utilizați un acumulator, asigurați-vă că l-ați încărcat la maxim înainte de utilizarea acestuia în cameră. Poate dura până la 2,5 ore pentru încărcarea la maxim a unei noi baterii în stația de andocare, sau 3,5 ore pentru încărcarea la maxim a unei baterii complet descărcate. Puteți încărca simultan o baterie în cameră și o baterie în stația de andocare, dar bateria din stația de andocare se va încărca mai repede decât bateria din cameră. (Consultați Timpii de încărcare a bateriei la pagina 24 pentru detalii.)

## Ledurile și butoanele stației de andocare



#	Nume	Descriere
1	Led de încărcare a bateriei de rezervă	Indică starea bateriei/încărcării bateriei. Dacă acest led: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Este aprins - bateria de rezervă din stația de andocare este încărcată la maxim</li> <li>• Clipește - bateria de rezervă din stația de andocare se încarcă</li> <li>• Este stins - în stația de andocare nu se află nici o baterie de rezervă, sau bateria a fost introdusă incorrect</li> </ul>

#	Nume	Descriere
2	 butonul Salvare/ Tipărire	<p>Activează conexiunea la calculator sau imprimantă, în funcție de care dintre aceste dispozitive este conectat la stația de andocare.</p> <p>Dacă ledul de deasupra acestui buton:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Este aprins</b> - stația de andocare este conectată la un computer sau la o imprimantă</li> <li>• <b>Clipește</b> - există o conexiune activă între cameră și computer sau imprimantă</li> </ul>
3	 butonul TV	<p>Activează conexiunea la televizor (TV), care pornește diaporama imaginilor.</p> <p>Dacă acest led:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Este aprins</b> - stația de andocare este conectată la televizor</li> <li>• <b>Clipește</b> - este trimis un semnal audio/video la televizor</li> </ul>
4	Ledul de curent	<p>Indică starea curentului/de încărcare a bateriei camerei.</p> <p>Dacă acest led:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Este aprins</b> - camera se află în stația de andocare, stația de andocare are curent, o baterie de rezervă se află sau nu în compartimentul de alimentare al stației de andocare, și bateria camerei este complet încărcată (sau nu este reîncărcabilă)</li> <li>• <b>Clipește</b> - camera se află în stația de andocare și bateria din cameră se încarcă</li> <li>• <b>Este stins</b> - stația de andocare nu are curent sau nu se află nici o cameră în stația de andocare</li> </ul>

# Transferul imaginilor într-un calculator utilizând stația de andocare

## 1 Asigurați-vă că:

- Slotul de andocare pentru cameră este atașat de partea superioară a stației de andocare. (Consultați pasul 1 la pagina 6.)
- Cablul USB pentru conectarea la computer este conectat între stația de andocare și computer, adaptorul pentru curent alternativ este conectat la stația de andocare și cablul de alimentare este racordat la adaptorul pentru curent alternativ și la o priză de perete. (Consultați pasul 2 la pagina 7.)
- Software-ul HP Image Zone este instalat pe calculatorul dumneavoastră. (Consultați manualul utilizatorului pentru cameră.)
- Dacă utilizați un calculator Macintosh, **configurarea USB a camerei este setată la Disk Drive (Unitate de disc)** în meniul **Setup (Configurare)**. (Consultați manualul utilizatorului pentru cameră.)

## 2 Introduceți camera în stația de andocare. Camera va porni automat.

- 3 Apăsați pe butonul Salvare/Tipărire  , al stației de andocare. Software-ul pentru transferul imaginilor HP Image Transfer (Transfer HP al Imaginilor) va fi lansat pe calculator. Dacă ați configurat software-ul pentru a descărca automat imaginile din cameră, acestea vor fi transferate automat la calculator. În caz contrar, în ecranul Welcome (Bun venit), executați clic pe Start Transfer (Inițializare transfer). Dacă în cameră erau imagini care au fost selectate pentru tipărire sau trimisă prin e-mail, aceste acțiuni vor fi pornite după ce imaginile au fost transferate în calculator.
- 4 Când ecranul de transfer de pe calculator afișează mesajul Finished (Finalizat), imaginile dumneavoastră au fost salvate și partajate. Puteți lăsa camera în stația de andocare pentru a-i reîncărca bateria.

## Tipărirea imaginilor folosind stația de andocare

### 1 Asigurați-vă că:

- Slotul de andocare pentru cameră este atașat de partea superioară a stației de andocare. (Consultați pasul 1 la pagina 6.)
- Cablul USB pentru conectarea la o imprimantă HP (sau cablul USB pentru conectarea la un computer, în cazul în care aveți o imprimantă de alt tip decât HP) este conectat între stația de andocare și imprimantă și cablul de alimentare este conectat la stația de andocare. (Consultați pasul 2 la pagina 7.)
- Imprimanta este pornită și are hârtie. Pentru informații legate de configurația imprimantei, consultați manualul de utilizare pentru cameră.

- 2 Introduceți camera în stația de andocare. Camera va porni automat.
- 3 Apăsați butonul **Salvare/Tipărire**  de pe stația de andocare, pentru a porni dialogul de tipărire. Pe cameră va fi afișat meniul **Print Setup (Configurare tipărire)**. Dacă ați selectat deja în cameră imaginile de tipărit, numărul de imagini selectat va fi afișat în meniul **Print Setup (Configurare Tipărire)**. În caz contrar, va fi afișat textul **Images: ALL (Imagini: TOATE)**.
- 4 Dacă toate setările din meniul **Print Setup (Configurare Tipărire)** sunt corecte, apăsați butonul **Meniu/OK** de pe cameră sau de pe telecomanda stației de andocare, pentru a inițializa tipărirea. Sau puteți schimba setările din meniul **Print Setup (Configurare Tipărire)** folosind tastele cu săgeți de pe cameră sau de pe telecomanda stației de andocare, apoi apăsați **Menu/OK (Meniu/OK)** pentru a porni tipărirea.

**NOTĂ** În ecranul **Print Setup (Configurare tipărire)** este afișată o imagine de previzualizare pentru tipărire, care reprezintă macheta paginii ce va fi utilizată la tipărire. Această previzualizare pentru tipărire se actualizează, dacă schimbați setările pentru **Print Size (Dimensiunea tipăririi)** și **Paper Size (Dimensiunea hârtiei)**.

- 5 La terminarea tipăririi, puteți lăsa camera în stația de andocare pentru a-i reîncărca bateria.

# Afișarea imaginilor pe un televizor utilizând stația de andocare

## 1 Asigurați-vă că:

- Slotul de andocare pentru cameră este atașat de partea superioară a stației de andocare. (Consultați pasul 1 la pagina 6.)
- Cablul audio/video este conectat între stația de andocare și televizor, și cablul de alimentare este conectat la stația de andocare. (Consultați pasul 2 la pagina 7.)

**SFAT** Dacă nu puteți localiza intrările video și audio ale televizorului care să corespundă conectorilor cablului audio/video, ar trebui să puteți utiliza intrările video și audio ale unui video-recorder (VCR) sau ale unui DVD-player conectat la televizor.

## 2 Camera dumneavoastră este configurată pentru trimiterea unui semnal video NTSC sau PAL către televizor, în funcție de limba selectată la configurarea camerei. Formatul NTSC este utilizat în principal în America de Nord și Japonia, în timp ce formatul PAL este utilizat preponderent în Europa. Dacă televizorul dumneavoastră acceptă un alt semnal video față de configurația standard pentru limba țării dumneavoastră, trebuie să schimbați setarea pentru configurația TV din cameră. (Consultați manualul utilizatorului pentru cameră.)

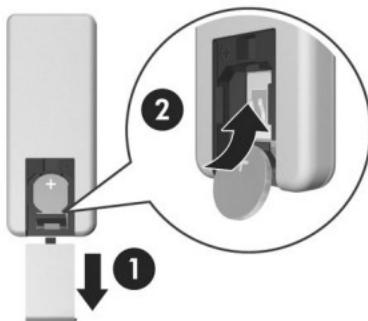
- 3** Camera va fi sursa pentru semnalul TV (asemenea unui video-recorder sau unei camere video), deci trebuie să setați televizorul pentru a prelua semnal de intrare video de la o sursă video externă (camera dumneavoastră), în loc de antenă sau cablu TV. Pentru instrucțiuni privind setarea televizorului, consultați manualul utilizatorului pentru televizor.
- 4** Introduceți camera în stația de andocare. Camera va porni automat.
- 5** Apăsați pe butonul TV  de pe stația de andocare sau de pe telecomanda acesteia. Prima imagine din cameră va fi afișată pe televizor. Puteți utiliza butoanele   pentru a naviga manual prin diaporama imaginilor de pe camera dumneavoastră, sau apăsați pe  / II pentru a porni o diaporamă automată a fiecărei imagini, pentru activarea oricărui clip audio sau video atașat, și apoi pentru trecerea la următoarea imagine.
- 6** Pentru a opri diaporama, apăsați din nou pe butonul TV .

**NOTĂ** Afișajul imaginilor camerei se dezactivează atunci când camera este conectată la un televizor, dar încă puteți folosi meniurile camerei, deoarece acestea vor fi afișate pe ecranul TV.

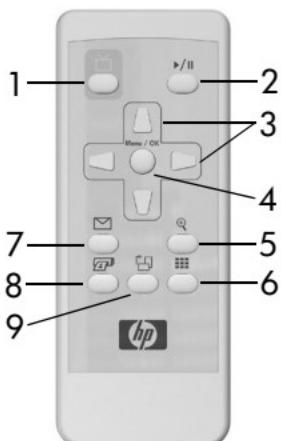
## Folosirea telecomenții

Puteți utiliza telecomanda stației de andocare pentru a întrerupe diaporama, pentru a mări o imagine, a roti o imagine, a selecta o imagine pentru **HP Instant Share (Partajare Imediată HP)**, sau pentru a marca o imagine pentru tipărire.

Înainte de a putea să utilizați telecomanda, trebuie să montați bateria acesteia. Scoateți capacul compartimentului bateriilor de pe spatele telecomenții stației de andocare și introduceți bateria rotundă ne-reîncărcabilă tip CR 2025 în telecomandă, cu borna + (pozitivă) în sus, până când aceasta se fixează la locul ei, conform imaginii. Apoi montați la loc capacul compartimentului bateriilor.



# Butoanele telecomenției stației de andocare



#	Buton	Descriere
1	butonul TV	Activează conexiunea TV și afișează pe televizor prima imagine din cameră (același buton ca butonul TV de pe stația de andocare).
2	▶ / II butonul Redare/ Pauză	Pornește și întrerupe diaporama pe televizor. Pentru a relua diaporama, apăsați încă o dată același buton.
3	Butoanele ▲▼ și ◀►	<p>Acste butoane funcționează exact ca butoanele cu săgeți ale camerei. Utilizați butoanele ◀► pentru a naviga manual prin diaporamă.</p> <p>Deoarece meniurile camerei sunt afișate pe televizor, puteți utiliza aceste butoane pentru a naviga prin meniuri.</p>
4	Butonul Menu/OK (Meniu/OK)	Funcționează exact ca butonul Menu/OK (Meniu/OK) de pe cameră.

#	Buton	Descriere
5	 butonul Mărire	Mărește imaginea la fel cum o mărește funcția Zoom a camerei. Dacă apăsați din nou pe același buton, funcția va trece la următorul nivel de mărire. Utilizați butoanele cu săgeți pentru a vă muta în diverse puncte ale imaginii mărite. Pentru a vă întoarce la 1x, apăsați pe butonul <b>Vizualizare imagine de dimensiuni reduse</b>  . (Mărirea nu are nici un efect asupra tipăririi.)
6	 butonul <b>Vizualizare imagine de dimensiuni reduse</b>	Afișează o vizualizare de dimensiuni reduse a tuturor imaginilor salvate în cameră, sau întoarce o imagine mărită la 1x. Utilizați butoanele cu săgeți pentru a naviga printre imaginile de dimensiuni reduse, și butonul <b>Menu/OK (Meniu/OK)</b> pentru a selecta o imagine.
7	 butonul <b>HP Instant Share (Partajare Imediată HP)</b>	Funcționează la fel ca butonul <b>HP Instant (Partajare Imediată HP) Share</b> de pe cameră. Puteți selecta imaginile care vor fi trimise automat prin e-mail, folosind <b>HP Instant Share (Partajare Imediată HP)</b> .
8	 butonul <b>Tipărire</b>	Funcționează la fel ca butonul <b>Tipărire</b> de pe cameră. Vă permite selectarea imaginii curente pentru tipărire și alegerea numărului de copii pe care doriți să le tipăriți. În cazul în care stația de andocare este conectată la o imprimantă, după actionarea acestui buton puteți urma instrucțiunile de pe ecran pentru a tipări imaginile curente, selectate, sau toate imaginile din cameră.
9	 butonul <b>Rotire</b>	Rotește imaginea 90 de grade spre dreapta.

# Asistență tehnică

Vă rugăm consultați manualul utilizatorului pentru proceduri de asistență și pentru informații legate de contact.

## Depanarea

**NOTĂ** Pentru informații suplimentare legate de depanare, consultați secțiunea Depanare din manualul utilizatorului pentru cameră.

Problemă	Cauză posibilă	Soluție
Bateriile camerei nu se încarcă și ledul de încărcare al camerei este aprins.	Bateriile din cameră nu sunt reîncărcabile.	Instalați un acumulator Litiu-Ion. Bateriile Duracell® CP-1 de unică întrebunțare nu sunt reîncărcabile.
	Camera nu a fost lăsată îndeajuns de mult timp în stația de andocare.	Asigurați-vă că timpul destinat păstrării camerei în stația de andocare este de cel puțin 4 ore , până la 7 ore, pentru o încărcare completă, și că ledul de încărcare nu mai clipește.
	Tensiunea bateriei este prea scăzută pentru a fi inițializată încărcarea.	Camera nu permite încărcarea bateriilor defecte sau descărcate excesiv. Scoateți bateria din cameră și încărcați-o în compartimentul de alimentare al stației de andocare, apoi încercați-o din nou în cameră. Dacă bateria nu încarcă suficient nici stația de andocare, nici camera, este posibil ca aceasta să fie defectă. Achiziționați o baterie Litiu-Ion nouă și încercați din nou.

Problema	Cauză posibilă	Soluție
Bateriile camerei nu se încarcă și ledul de încărcare a camerei este stins.	Camera nu este fixată bine în stația de andocare.  Stația de andocare nu are curent.	Asigurați-vă că aceasta este introdusă complet în stația de andocare.  Verificați dacă cablul de alimentare este conectat la stația de andocare. Verificați dacă ledul de alimentare clipește atunci când camera se află în stația de andocare.

Problemă	Cauză posibilă	Soluție
Camera nu este recunoscută de către computer atunci când aceasta se află în stația de andocare.	Stația de andocare este conectată la computer printr-un hub USB sau printr-un port USB pe partea frontală a computerului.	Conectați cablul USB direct la unul dintre porturile USB de pe spatele computerului.
	Cablul USB care conectează stația de andocare la computer este defect.	Încercați să conectați camera direct la computer, utilizând cablul de legătură dintre stația de andocare și computer. Dacă funcționează, atunci problema nu este cablul. Dacă nu funcționează, încercați cu un alt cablu USB.
	Software-ul HP Image Zone nu este instalat pe calculatorul dumneavoastră.	Pentru instrucțiuni de instalare, consultați manualul de utilizare pentru cameră.
	Există o problemă funcțională la stația de andocare.	Executați testul de fiabilitate prin deconectarea cablului de alimentare de la stația de andocare, apoi prin apăsarea celor două butoane din partea frontală a stației de andocare, în timp ce conectați cablul de alimentare la loc în stația de andocare și apoi continuați să țineți butoanele apăsate. Dacă ledurile stației de andocare se aprind în 5 secunde (clipesc sau sunt aprinse continuu), atunci stația de andocare este complet funcțională.

Problema	Cauza posibila	Solutie
Nu poate afisa imagini pe televizor.	Televizorul nu este configurat in modul corect de intrare.	Verificați manualul utilizatorului pentru televizor pentru a seta televizorul să accepte modul video sau cel de intrare.
	Cablurile audio și video sunt schimbate între ele.	Încercați să schimbați între ele cablurile audio și video de pe partea posterioară a televizorului, DVD-player-ului sau video-recorder-ului.
	Format semnal video incorect (NTSC sau PAL).	Schimbați setarea pentru configurația TV a camerei (consultați manualul utilizatorului pentru cameră).

# Timpii de încărcare a bateriei

Când bateria este încărcată	Timp* mediu de încărcare	Semnalul de încărcare finalizată
În cameră în timp ce camera se află în stație de andocare	4 până la 7 ore (în funcție de modelul camerei)	Ledul de alimentare al stației de andocare se aprinde
În compartimentul de alimentare al stației de andocare	2,5 până la 3,5 ore	Ledul bateriei de rezervă al stației de andocare se aprinde

\*Încărcarea poate dura o perioadă mai lungă sau mai scurtă de timp, în funcție de condiția sau starea de descărcare a bateriei.

## Măsurile de siguranță legate de baterie

### Folosirea bateriilor Litiu-Ion

- Nu dezasamblați și nu modificați bateria. Bateria conține dispozitive de siguranță și de protecție care, dacă sunt deteriorate, pot duce la generarea de căldură, explozia sau aprinderea bateriei.
- Întrerupeți imediat folosirea bateriei dacă, în timpul folosirii, încărcării sau introducerii acestora, bateria emite un miros neobișnuit, este neobișnuit de fierbinte, și schimbă culoarea sau forma, sau se comportă anormal în orice alt fel.
- În cazul în care din baterie se scurge lichid și acesta ajunge în contact cu ochii, nu frecăți ochiul afectat. Clătiți bine cu apă și cereți imediat sfatul unui medic. În cazul în care această rană este netratată, lichidul bateriei poate cauza vătămarea ochiului.

- Nu expuneți bateria la apă sau la apă sărată, și evitați udarea acesteia.
- Nu expuneți bateria la foc sau căldură.
- Nu conectați borna pozitivă a bateriei și borna negativă a bateriei între ele, cu un obiect de metal (cum ar fi de exemplu o sărmă).
- Nu transportați sau depozitați bateria împreună cu lanțuri, agrafe de păr, sau alte obiecte de metal.
- Nu străpungeți bateria cu unghiile, nu o loviți cu ciocanul, nu călcați pe ea, în general nu o supuneți impacturilor sau șocurilor puternice.
- Nu sudați nimic direct pe baterie.

**NOTĂ** Camera și stația de andocare se pot încălzi în timp ce funcționează și în timp ce încarcă o baterie Lituu-Ion. Acest lucru este normal.

**NOTĂ** O baterie Lituu-Ion poate fi lăsată în cameră sau în stația de andocare oricât de mult timp, fără a cauza defectarea bateriei, camerei, sau a stației de andocare. Cu toate acestea, nu introduceți bateria în cameră dacă acest lucru nu este necesar. Depozitați întotdeauna într-un loc răcoros bateriile încărcate.

## Reîncărcarea bateriilor Lituu-Ion

- Nu încărcați baterii uscate sau orice alt tip de baterii, în cameră sau în stația de andocare.
- Introduceți bateria Lituu-Ion în poziția corectă în cameră sau în stația de andocare.
- Utilizați camera și stația de andocare numai în locuri uscate.
- Nu încărcați o baterie Lituu-Ion într-un loc fierbinte, cum ar fi în preajma focului sau în lumina directă a soarelui.

- Atunci când reîncărcați o baterie Litiu-Ion, nu acoperiți înnici un fel camera sau stația de andocare.
- Nu utilizați camera sau stația de andocare dacă acestea par a fi defecte în vreun fel.
- Nudezamblați camera sau stația de andocare.
- Înainte de curățare, deconectați adaptorul HP de curent alternativ de la priză.
- După o utilizare îndelungată, este posibil ca bateria Litiu-Ion să înceapă să se umfle. Dacă introducerea bateriei sau scoaterea acesteia din cameră sau stația de andocare devine dificilă, întrerupeți folosirea bateriei respective și înlocuiți-o cu una nouă. Vă rugăm să reciclați bateriile vechi.

## Achiziționarea accesoriilor pentru cameră

For information about purchasing accessories, go to [www.hp.com](http://www.hp.com) (Worldwide).

For information about where to purchase accessories, go to [www.hp.com/eur/hoptions](http://www.hp.com/eur/hoptions) (Europe).

Câteva accesorii disponibile:

- Kit de reîncărcare rapidă HP Photosmart pentru camere HP Photosmart R-series—L1810A(nedisponibile în America Latină)
- Acumulator HP Litiu-Ion Photosmart R07 pentru camere HP Photosmart R-series—L1812A
- Adaptor HP Photosmart pentru curent alternativ de 3,3 V, pentru camere HP Photosmart R-series—C8912A (nedisponibil în America Latină)

- carduri memorie SD HP Photosmart
    - card memorie HP Photosmart 128 MB SD—C8897A
    - card memorie HP Photosmart 256 MB SD—L1813A
    - card memorie HP Photosmart 512 MB SD—L1814A
- NOTĂ** Cardurile de memorie HP nu sunt disponibile în Asia Pacific și America Latină.
- Cutie premium HP Photosmart pentru camere HP Photosmart R-series—L1811A
  - [www.casesonline.com](http://www.casesonline.com)—Consultați [www.casesonline.com](http://www.casesonline.com) pentru a vă configura propria cutie care să se potrivească cu camera dumneavoastră HP Photosmart R-series. Alegeți stilul, materialul și culoarea pentru cutia camerei dumneavoastră.

# Anexă: Informații regulamentare și referitoare la garanție

## Certificat de garanție cu răspundere limitată Hewlett-Packard

Stația de andocare HP Photosmart R-series (C8887A) are o garanție limitată la 90 de zile.

- HP vă garantează dvs., în calitate de utilizator final, că aparatura, accesorii, software-ul și piesele HP vor fi lipsite de defecte după data achiziționării, pe durata specificată mai sus, în ceea ce privește materialele și confectionarea. Dacă HP află de astfel de defecte în timpul perioadei de garanție, HP va repara sau va înlocui, la alegere, produsele care se dovedesc a fi defectuoase. Produsele înlocuite pot fi fie noi, fie echivalente în performanțe cu cele noi.
- HP garantează că, dacă este instalat și utilizat corespunzător, software-ul HP nu va eșua în executarea instrucțiunilor sale de programare după data achiziționării, pe perioada specificată mai sus, ca urmare a defectelor la materiale și asamblare. Dacă HP află de astfel de defecte în timpul perioadei de garanție, HP va înlocui software-ul care nu execută instrucțiunile sale de programare ca urmare a unor astfel de defecte.
- HP nu garantează că funcționarea produselor HP va fi neîntreruptă sau lipsită de erori. Dacă, într-o perioadă rezonabilă de timp, HP nu este capabilă să repare sau să înlocuiască orice produs la starea pentru care garantează, veți fi îndreptățiti la returnarea prețului de achiziție, în cazul returnării prompte a produsului.

- Produsele HP ar putea conține piese refăcute, echivalente unora noi în performanță, sau ar putea fi subiectul utilizării accidentale.
- Garanția nu se aplică la defecte rezultate din (a) întreținere sau calibrare necorespunzătoare sau inadecvată, (b) software-uri, interfețe, componente sau piese care nu sunt livrate de HP, (c) modificări neautorizate sau utilizare necorespunzătoare, (d) utilizarea în afara specificațiilor de mediu menționate pentru acest produs, sau (e) pregătire sau întreținere necorespunzătoare a mediului.
- **ÎN AFARA EXCEPȚIILOR PERMISE DE LEGEA LOCALĂ, GARANȚIILE DE MAI SUS SUNT EXCLUSIVE ȘI NU ESTE EXPRIMATĂ SAU IMPLICATĂ NICI O ALTĂ GARANȚIE SAU CONDIȚIE, FIE SCRISĂ SAU VERBALĂ, HP NEAGĂ ÎN MOD SPECIFIC IMPLICAREA ORICĂROR GARANȚII SAU CONDIȚII DE COMERCIALIZARE, CALITATE SATISFĂCĂTOARE, ȘI UTILIZAREA ÎNTR-UN ANUMIT SCOP.** Unele țări, state sau județe nu permit limitări la durata unei garanții implicate, astfel încât limitarea sau excluderea de mai sus s-ar putea să nu se aplique în cazul dumneavoastră. Această garanție vă oferă drepturi legale specifice; de asemenea, puteți avea și alte drepturi care variază de la țară la țară, de la stat la stat, sau de la județ la județ.
- Garanția cu răspundere limitată HP este valabilă în orice țară sau localitate unde HP are o reprezentanță de asistență pentru acest produs și unde HP a comercializat acest produs. Nivelul serviciilor în garanție de care beneficiari poate varia în funcție de standardele locale. HP nu va modifica forma, potrivirea sau funcția produsului pentru a-l adapta funcționării într-o anumită țară pentru care nu a fost intenționată funcționarea din cauze legale sau regulamentare.

- ÎN AFARA EXCEPTIILOR PERMISE DE LEGEA LOCALĂ, REPARAȚIILE MENȚIONATE ÎN ACEST CERTIFICAT DE GARANȚIE SUNT REPARAȚII UNICE ȘI EXCLUSIVE. CU EXCEPTIA CAZURILOR INDICATE MAI SUS, HP SAU FURNIZORII SĂI NU VOR FI FĂCUȚI RĂSPUNZĂTORI ÎN NICI UN CAZ PENTRU PIERDERI DE DATE ÎN MOD DIRECT, SPECIAL, ACCIDENTAL, CONSEQUENT (INCLUSIV PIERDERE DE DATE SAU PROFIT), SAU DE ORICE ALTĂ DAUNĂ, FIE EA CONTRACTUALĂ, JURIDICĂ SAU DE ALTĂ NATURĂ. Unele țări, state sau județe nu permit excluderi sau limitări ale daunelor accidentale sau consecvente, astfel încât limitările sau excluderile de mai sus s-ar putea să nu se aplique în cazul dumneavoastră.
- ÎN AFARA EXCEPTIILOR PERMISE DE LEGE, CONDIȚIILE DE GARANȚIE INCLUSE ÎN ACEST CERTIFICAT, NU EXCLUD, RESTRICTIONEAZĂ SAU NU MODIFICĂ, ȘI SUNT ADIȚIONALE DREPTURILOR MANDATARE STATUTARE APPLICABILE LA VÂNZAREA ACESTUI PRODUS CĂtre DVS.

## **Aruncarea la deșeuri a materialelor**

Acest produs HP conține următoarele materiale care necesită o tratare specială la ieșirea din uz:

- Acumulator litiu ion
- Baterie litiu/dioxid de mangan
- Plumbul din aliajul de sudură și unele cabluri ale pieselor

Se vor adopta reglementări specifice privind aruncarea la deșeuri a acestor materiale, datorită necesității protecției mediului. Pentru informații despre aruncarea la deșeuri sau reciclare, vă rugăm să contactați autoritățile locale sau Electronic Industries Alliance (EIA) (Organizația Companiilor din Industria Electronică) ([www.eiae.org](http://www.eiae.org)).